

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 132 (2006)  
**Heft:** 33-34: Glas

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Bohren  
Rammen**

**Foundationen  
Baugruben-  
abschlüsse  
Grundwasser-  
absenkungen**

**RISI**  
die Spezialtiefbauer

041-766 99 99 www.risi-ag.ch



**ArbeitsSicherheit  
Schweiz**

**Fachmesse für Arbeitssicherheit,  
Gesundheit und Prävention**

**Jetzt Standplatz sichern!**

**29.-30. November 2006  
Messezentrum Basel**

[www.arbeits-sicherheit-schweiz.ch](http://www.arbeits-sicherheit-schweiz.ch)

Ideelle Träger



INTERKANTONALER VERBAND FÜR ARBEITNEHMERSCHUTZ - IVA  
ASSOCIATION INTERCANTONALE POUR LA PROTECTION DES TRAVAILLEURS - APT  
ASSOCIAZIONE INTERCANTONALE PER LA PROTEZIONE DEI LAVORATORI - APL



ARBEITSSICHERHEIT SCHWEIZ  
Schweizerischer Verein für Arbeitssicherheit  
und Gesundheitsschutz im öffentlichen Bereich

**suisse+pro**

Medienpartner

**IZA**

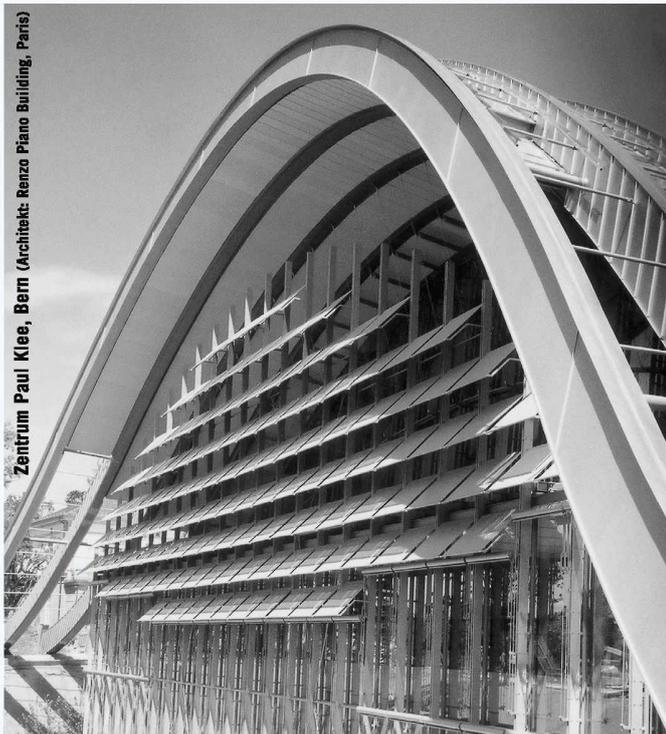
Kontakt

**spring** Messe Management GmbH & Co. KG

Tel.: +49 (0)621 700 19 43

[info@arbeits-sicherheit-schweiz.ch](mailto:info@arbeits-sicherheit-schweiz.ch)

Zentrum Paul Klee, Bern (Architekt: Renzo Piano Building, Paris)



Partner für anspruchsvolle  
Projekte in Stahl und Glas



**Tuchs Schmid**

Tuchs Schmid AG  
CH-8501 Frauenfeld  
Telefon +41 52 728 81 11  
[www.tuchs Schmid.ch](http://www.tuchs Schmid.ch)

## Stabile Partnerschaft Anfragen lohnt sich. Immer.



**AEPLI**

Stahlbau

Industriestrasse 15  
9201 Gossau  
Tel. 071 388 82 82  
Fax 071 388 82 92  
[stahlbau@aepli.ch](mailto:stahlbau@aepli.ch)  
[www.aepli.ch](http://www.aepli.ch)

Projektziele gemeinsam  
erreichen setzt eine straffe  
Organisation und die Ein-  
haltung der Kosten voraus.  
Fragen Sie uns an.



## Studienauftrag Raiffeisenbank Einsiedeln

Die Raiffeisenbank Einsiedeln plant den Um- und Ausbau Ihres bestehenden Wohn- und Geschäftshauses an der Hauptstrasse 19 in 8840 Einsiedeln.

Mittels Studienauftrag wird ein Projekt zur Umsetzung evaluiert werden. Das Teilnehmerfeld wird mittels Präqualifikation zusammengestellt.

Aussagekräftige Bewerbungen von Architekturbüros aus der Region sind bis spätestens 4. September 2006 zu richten an:

Raiffeisen Schweiz, Bankenbetreuung  
Bauherrenberatung, Raiffeisenplatz, 9001 St. Gallen

Das Wettbewerbsprogramm und die notwendigen Informationen finden Sie unter:  
[www.raiffeisen.ch/studienauftrag](http://www.raiffeisen.ch/studienauftrag)

Wir machen den Weg frei

**RAIFFEISEN**

## Auftraggeber, Betreuer

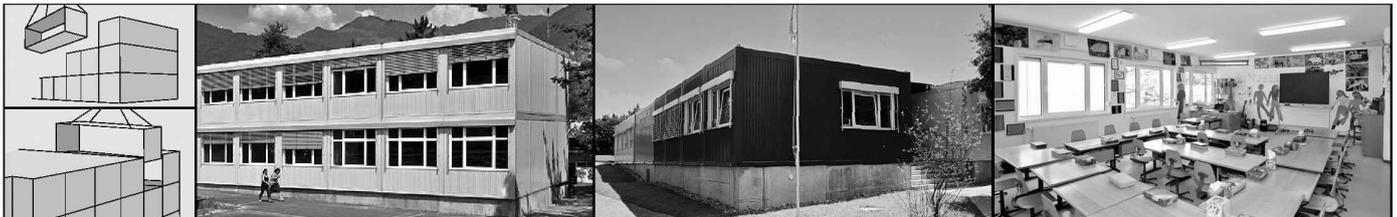
## Objekt, Aufgabe

## Verfahren, Preissumme

### Wettbewerbe

SBB AG Bern SBB Immobilien, Portfolio-Management, Zürich	Neunutzung Areal Schleife, Zug	Nicht anonymer Studienauftrag, selektiv mit 7 interdisziplinären Planungsteams, 35 000 Fr. Entschädigung pro Team
Stadt Luzern Baudirektion Hirschengraben 17, 6002 Luzern	Sportarena Allmend Luzern (Stadion, Hallenbad, Turnhalle, Wohnen, Dienstleistungen, Parkierung)	Investorenwettbewerb, selektiv mit 4–7 Anbietergemeinschaften
Fürsorgebehörde Gemeinde Wetzikon Wettbewerbsorganisator: Keller & Partner Bauberater Florastrasse 42, Postfach, 8613 Uster	Erweiterung und Sanierung Alterswohnheim Am Wildbach, Wetzikon	Submission, selektiv, mit Lösungsansatz und Honorarofferte, mit 6 Teilnehmern 9000 Fr. je Teilnehmer
Stadt Bülach Abteilung Bau- und Umwelt, Bereich Liegenschaften Hintergasse 1, 8180 Bülach	Erneuerung Alterswohnheim Rössligasse, Bülach	Anonymer Studienauftrag, selektiv mit 4 Büros, 5000 Fr. Entschädigung pro Projekt
<b>NEU</b> Raiffeisen Schweiz Bankenbetreuung, Bauherrenberatung Raiffeisenplatz, 9001 St. Gallen	Um- und Ausbau Raiffeisenbank in Einsiedeln	Studienauftrag, selektiv mit ca 5 Teams 5000 Fr. Entschädigung pro Team
Commune d'Yverdon-les-Bains et Etat de Vaud Ville d'Yverdon-les-Bains, Service de l'Urbanisme et des Bâtiments Place Pestalozzi 1, 1401 Yverdon-les-Bains	Conception directrice pour la valorisation du secteur de la gare au lac à Yverdon-les-Bains	Mandats d'étude parallèles à deux degrés en procédure sélective, chaque équipe sélectionnée sera indemnisée de 36 000 fr.
<b>NEU</b> Grün Stadt Zürich Beatenplatz 2, 8001 Zürich	Pestalozzi-Anlage, Zürich	Projektwettbewerb, selektiv mit 10–15 Teams 110 000 Fr. Preissumme
<b>NEU</b> Sekundarschulgemeinde Arbon Wettbewerbssekretariat: ERR Raumplaner Kirchgasse 16, 9004 St. Gallen	Gesamtsanierung und Erweiterung Sekundarschule Stacherholz, Arbon	Projektwettbewerb, offen 130 000 Fr. Preissumme
République et Canton du Jura et Commune de Porrentruy Service de l'aménagement du territoire Rue des Moulins 2, 2800 Delémont	Habiter le centre ancien, Porrentruy	Concours d'idées en procédure ouverte Le jury dispose d'un montant de 70 000 fr.
<b>NEU</b> Burgergemeinde Burgdorf Domänenverwaltung Kirchbühl 25, 3400 Burgdorf	Neubau eines Alters- und Pflegeheims an der Emmen- talstrasse in Burgdorf	Projektwettbewerb, selektiv mit 15 Teilnehmenden, davon 5 jüngere (max. 40-jährige) 120 000 Fr. Preissumme
Bezirk Küsnacht Ressort Infrastruktur 6403 Küsnacht am Rigi	Neugestaltung Strandbad Seeburg in Küsnacht	Projektwettbewerb, offen 40 000 Fr. Preissumme
<b>Preise</b>		
Redaktion Bauwelt Schlüterstrasse 42, D-10707 Berlin	1:1 Das erste Haus – Bauwelt-Preis 2007	Das erste Werk in eigener Verantwortung realisiert und nach dem 1. Januar 2003 fertig gestellt, 30 000 € Preissumme
<b>NEU</b> Arbeitsgemeinschaft Die Alte Stadt Postfach 100355, D-73726 Esslingen	Otto-Borst-Preis 2007	Auszeichnung von Studienarbeiten, Studienabschlussarbeiten und Dissertationen der letzten 2 Jahre, Preise: 3000 €

Auch unter: [www.sia.ch/wettbewerbe](http://www.sia.ch/wettbewerbe)



## ALHO Modulbau. Die flexible Schule.

So schnell wie Kinder wachsen, so schnell ändert sich Raumbedarf. ALHO Modulgebäude passen sich an. Ob funktionale oder repräsentative Ausführung, ob kurz-, mittel- oder langfristige Nutzung, ob Kauf oder Miete – ALHO liefert bei kurzer Bauzeit auch wirtschaftlich das optimale Ergebnis.

ALHO AG · CH-4806 Wikon · Industriestrasse 8 · Postfach 17 · Tel. 062 746 86 00 · Fax 062 746 86 10  
info@alho.ch · www.alho.ch

